Úradný vestník
Európskej únie

SK
Séria L

2025/2058

15.10.2025

NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2025/2058

zo 14. októbra 2025,

ktorým sa menia prílohy II a III a opravuje sa príloha II k nariadeniu Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1333/2008, pokiaľ ide o potraviny na osobitné výživové účely

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1333/2008 zo 16. decembra 2008 o prídavných látkach v potravinách ([1]), a najmä na jeho článok 10 ods. 3,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1331/2008 zo 16. decembra 2008, ktorým sa ustanovuje spoločný postup schvaľovania prídavných látok v potravinách, potravinárskych enzýmov a potravinárskych aróm ([2]), a najmä na jeho článok 7 ods. 5,

keďže:

(1) V prílohe II k nariadeniu (ES) č. 1333/2008 je stanovený zoznam Únie obsahujúci prídavné látky schválené na používanie v potravinách a podmienky ich používania. Časť E prílohy II k nariadeniu (ES) č. 1333/2008 zahŕňa okrem iného kategóriu potravín 13 „Potraviny na osobitné výživové účely v zmysle vymedzenia v smernici 2009/39/ES“.

(2) V prílohe III k nariadeniu (ES) č. 1333/2008 sa stanovuje zoznam Únie obsahujúci prídavné látky v potravinách (vrátane nosičov) schválené na používanie v prídavných látkach v potravinách, potravinárskych enzýmoch, potravinárskych arómach a živinách, ako aj podmienky ich používania.

(3) Určité kategórie a podkategórie potravín a ustanovenia a podmienky týkajúce sa ich používania uvedené v časti E prílohy II k nariadeniu (ES) č. 1333/2008 odkazujú na smernicu Európskeho parlamentu a Rady 2009/39/ES ([3]), ktorá sa vzťahovala na potraviny na osobitné výživové účely, a na niektoré smernice Komisie o takýchto potravinách. Keďže uvedené smernice boli nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 609/2013 ([4]) zrušené, predmetné odkazy by sa mali aktualizovať.

(4) Keďže kategória potravín 13 odkazuje na smernicu 2009/39/ES, predmetný odkaz by sa mal nahradiť odkazom na nariadenie (EÚ) č. 609/2013.

(5) Keďže kategórie potravín 13.1.1 a 13.1.2 odkazujú na smernicu Komisie 2006/141/ES ([5]), pričom táto smernica bola nariadením (EÚ) č. 609/2013 zrušená, predmetný odkaz by sa mal nahradiť odkazom na uvedené nariadenie.

(6) Keďže poznámky pod čiarou č. 15, 43 a 44 týkajúce sa kategórií potravín 13.1.1 a 13.1.2 obsahujú odkazy na zrušené smernice, predmetné odkazy by sa mali aktualizovať.

([1]) Ú. v. EÚ L 354, 31.12.2008, s. 16, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2008/1333/oj.
([2]) Ú. v. EÚ L 354, 31.12.2008, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2008/1331/oj.
([3]) Smernica Európskeho parlamentu a Rady 2009/39/ES zo 6. mája 2009 o potravinách na osobitné výživové účely (Ú. v. EÚ L 124, 20.5.2009, s. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2009/39/oj).
([4]) Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 609/2013 z 12. júna 2013 o potravinách určených pre dojčatá a malé deti, potravinách na osobitné lekárske účely a o celkovej náhrade stravy na účely regulácie hmotnosti a ktorým sa zrušuje smernica Rady 92/52/EHS, smernica Komisie 96/8/ES, 1999/21/ES, 2006/125/ES a 2006/141/ES, smernica Európskeho parlamentu a Rady 2009/39/ES a nariadenie Komisie (ES) č. 41/2009 a (ES) č. 953/2009 (Ú. v. EÚ L 181, 29.6.2013, s. 35, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2013/609/oj).
([5]) Smernica Komisie 2006/141/ES z 22. decembra 2006 o počiatočnej dojčenskej výžive a následnej dojčenskej výžive a o zmene a doplnení smernice 1999/21/ES (Ú. v. EÚ L 401, 30.12.2006, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2006/141/oj).

(7) Kategória potravín 13.1.3 odkazuje na potraviny vyrobené zo spracovaných obilnín a detskú potravu určené pre dojčatá a malé deti v zmysle vymedzenia v smernici Komisie 2006/125/ES ([6]). Tieto výrobky sú teraz vymedzené nariadením (EÚ) č. 609/2013, a preto by sa mal predmetný odkaz nahradiť.

(8) Kategória potravín 13.1.4 zahŕňa ostatné potraviny pre malé deti, konkrétne výrobky na báze mlieka pre malé deti iné ako potraviny uvedené v ostatných podkategóriách v rámci kategórie potravín 13. Keďže tieto výrobky nepatria do rozsahu pôsobnosti nariadenia (EÚ) č. 609/2013, uvedenú kategóriu 13.1.4 je vhodné vypustiť a len na účely právnych predpisov Únie o prídavných látkach v potravinách vytvoriť pre tieto výrobky novú podkategóriu 01.10 v rámci kategórie potravín 01 „Mliečne výrobky a ich analógy“. Zoznam prídavných látok v potravinách schválených na použitie a podmienky ich používania by však nemali byť dotknuté a mali by sa vypustiť len odkazy, ktoré sa zdajú nepodstatné.

(9) Keďže kategórie potravín 13.1.5 a 13.2 a podkategória 13.1.5.2 odkazujú na smernicu Komisie 1999/21/ES ([7]), pričom táto smernica bola nariadením (EÚ) č. 609/2013 zrušená, predmetné odkazy by sa mali nahradiť odkazmi na uvedené nariadenie. Okrem toho, keďže kategória potravín 13.1.5 a podkategória 13.1.5.1 odkazujú na „osobitné potraviny na počiatočnú výživu dojčiat“ a tento pojem sa v rámci nariadenia (EÚ) č. 609/2013 nepoužíva, uvedený výraz by sa mal vypustiť.

(10) Kategória potravín 13.3 zahŕňa dietetické potraviny na regulovanie telesnej hmotnosti ako náhradu celodenného príjmu stravy alebo jedného denného jedla (celok alebo časť celkovej dennej stravy). Keďže nariadenie (EÚ) č. 609/2013 sa vzťahuje len na celkovú náhradu stravy na účely regulácie hmotnosti, odkazy na kategóriu potravín 13.3 by sa mali zodpovedajúcim spôsobom zmeniť a potraviny nahrádzajúce jedno alebo dve z hlavných denných jedál v rámci nízkoenergetickej diéty spolu s náhradami jedla prispievajúcimi k strate telesnej hmotnosti alebo udržaniu telesnej hmotnosti po jej znížení by sa mali presunúť do kategórie potravín 18 ako nová podkategória 18.2. Keďže požiadavky na zloženie týchto potravín, ktoré môžu byť označené zodpovedajúcim zdravotným tvrdením, sú stanovené v nariadení Komisie (EÚ) č. 432/2012 ([8]), názov tejto novej podkategórie by mal odkazovať na uvedené nariadenie.

(11) Kategória potravín 13.4 zahŕňa potraviny vhodné pre osoby trpiace neznášanlivosťou gluténu v zmysle vymedzenia v nariadení Komisie (ES) č. 41/2009 ([9]). Toto nariadenie bolo zrušené nariadením (EÚ) č. 609/2013. Keďže kategória 13 zahŕňa potraviny na osobitné účely v rozsahu pôsobnosti nariadenia (EÚ) č. 609/2013 a uvedené nariadenie sa nevzťahuje na potraviny vhodné pre osoby trpiace neznášanlivosťou gluténu, táto kategória potravín by sa mala presunúť do kategórie potravín 18 ako nová podkategória 18.3.

(12) Vzhľadom na vytvorenie nových kategórií potravín 18.2 a 18.3 treba vytvoriť novú kategóriu potravín 18.1 zahŕňajúcu spracované potraviny, ktoré nepatria do kategórií 18.2 a 18.3, s výnimkou potravín pre dojčatá a malé deti.

(13) Takisto je vhodné opraviť kód E pri prídavnej látke v potravinách advantám v kategóriách potravín 13.2 a 13.3.

(14) Zmeny kategórií potravín v časti E prílohy II k nariadeniu (ES) č. 1333/2008 zavedené týmto nariadením by sa mali zohľadniť v častiach A a D uvedenej prílohy a v časti 5 oddieloch A a B prílohy III k nariadeniu (ES) č. 1333/2008. Uvedená príloha by sa preto mala zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

(15) Nariadenie (ES) č. 1333/2008 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.

(16) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre rastliny, zvieratá, potraviny a krmivá,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Príloha II k nariadeniu (ES) č. 1333/2008 sa mení v súlade s prílohou I k tomuto nariadeniu.

([6]) Smernica Komisie 2006/125/ES z 5. decembra 2006 o potravinách spracovaných na báze obilnín a detskej potrave určených pre dojčatá a malé deti (Ú. v. EÚ L 339, 6.12.2006, s. 16, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2006/125/oj).

([7]) Smernica Komisie 1999/21/ES z 25. marca 1999 o dietetických potravinách na osobitné lekárske účely (Ú. v. ES L 91, 7.4.1999, s. 29, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/1999/21/oj).

([8]) Nariadenie Komisie (EÚ) č. 432/2012 zo 16. mája 2012, ktorým sa vytvára zoznam povolených zdravotných tvrdení o potravinách, iných, ako sú tvrdenia, ktoré odkazujú na zníženie rizika ochorenia a na vývoj a zdravie detí (Ú. v. EÚ L 136, 25.5.2012, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2012/432/oj).

([9]) Nariadenie Komisie (ES) č. 41/2009 z 20. januára 2009 o zložení a označovaní potravín vhodných pre osoby trpiace neznášanlivosťou gluténu (Ú. v. EÚ L 16, 21.1.2009, s. 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/41/oj).

Článok 2

Príloha III k nariadeniu (ES) č. 1333/2008 sa mení v súlade s prílohou II k tomuto nariadeniu.

Článok 3

Príloha II k nariadeniu (ES) č. 1333/2008 sa opravuje v súlade s prílohou III k tomuto nariadeniu.

Článok 4

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 14. októbra 2025

Za Komisiu
predsedníčka
Ursula VON DER LEYEN

PRÍLOHA I

Príloha II k nariadeniu (ES) č. 1333/2008 sa mení takto:

1. V časti A tabuľke 1 sa zápis 12 nahrádza takto:

„12	Sušené cestoviny s výnimkou bezgluténových cestovín (ako potraviny špeciálne vyrábané na zníženie obsahu gluténu v zložkách obsahujúcich glutén alebo na náhradu zložiek obsahujúcich glutén) a cestovín, ktoré sú určené na hypoproteínovú diétu“

2. V časti A tabuľke 2 sa zápis 30 nahrádza takto:

„30	Nápoje na báze mlieka a podobné výrobky určené pre malé deti (*) a potraviny pre dojčatá a malé deti uvedené v nariadení (EÚ) č. 609/2013 vrátane potravín na osobitné lekárske účely pre dojčatá a malé deti
(*) Kategória výrobkov stanovená výlučne na účely regulácie používania prídavných látok v príslušných potravinách.“	

3. V časti D sa za zápis týkajúci sa kategórie 01.9 (Potravinárske kazeináty) vkladá tento zápis:

„01.10	Nápoje na báze mlieka a podobné výrobky určené pre malé deti (*)
(*) Kategória výrobkov stanovená výlučne na účely regulácie používania prídavných látok v príslušných potravinách.“	

4. V časti D sa zápisy týkajúce sa kategórie 13 (Potraviny na osobitné výživové účely v zmysle vymedzenia v smernici 2009/39/ES) a jej podkategórií nahrádzajú takto:

„**13.**	**Potraviny určené pre osobitné skupiny v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013**
13.1	Potraviny pre dojčatá a malé deti
13.1.1	Počiatočná dojčenská výživa v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013
13.1.2	Následná dojčenská výživa v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013
13.1.3.	Potraviny spracované na báze obilnín a detské potraviny v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013
13.1.5	Potraviny na osobitné lekárske účely v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013 určené pre dojčatá a malé deti
13.1.5.1	Potraviny na osobitné lekárske účely v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013 určené pre dojčatá
13.1.5.2	Potraviny na osobitné lekárske účely v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013 určené pre dojčatá od štyroch mesiacov a pre malé deti
13.2	Potraviny na osobitné lekárske účely v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013 (okrem výrobkov z kategórie potravín 13.1.5)
13.3	Celková náhrada stravy na účely regulácie hmotnosti v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013“

5. V časti D sa zápis týkajúci sa kategórie 18 (Spracované potraviny nezahrnuté v kategóriách 1 až 17 okrem potravín pre dojčatá a malé deti) nahrádza takto:

„**18.**	**Spracované potraviny nezahrnuté v kategóriách 1 až 17**
18.1	Spracované potraviny nezahrnuté v kategóriách 18.2 a 18.3 okrem potravín pre dojčatá a malé deti
18.2	Náhrada za dávku jedla na účely regulácie telesnej hmotnosti, ako sa uvádza v nariadení Komisie (EÚ) č. 432/2012 (*)
18.3	Potraviny špeciálne vyrábané na zníženie obsahu gluténu v zložkách obsahujúcich glutén alebo na náhradu zložiek obsahujúcich glutén

(*) Ú. v. EÚ L 136, 25.5.2012, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2012/432/oj.“

6. V časti E v kategórii 0 (Prídavné látky povolené vo všetkých kategóriách potravín okrem potravín pre dojčatá a malé deti okrem prípadov, keď je to osobitne stanovené) sa zápisy týkajúce sa E 290 (Oxid uhličitý), E 938 (Argón), E 939 (Hélium), E 941 (Dusík), E 942 (Oxid dusný), E 948 (Kyslík) a E 949 (Vodík) nahrádzajú takto:

	„E 290	Oxid uhličitý	*quantum satis*		možno použiť v potravinách pre dojčatá a malé deti a v potravinách uvedených v časti E bode 01.10 prílohy II
	E 938	Argón	*quantum satis*		možno použiť v potravinách pre dojčatá a malé deti a v potravinách uvedených v časti E bode 01.10 prílohy II
	E 939	Hélium	*quantum satis*		možno použiť v potravinách pre dojčatá a malé deti a v potravinách uvedených v časti E bode 01.10 prílohy II
	E 941	Dusík	*quantum satis*		možno použiť v potravinách pre dojčatá a malé deti a v potravinách uvedených v časti E bode 01.10 prílohy II

	E 942	Oxid dusný	*quantum satis*		možno použiť v potravinách pre dojčatá a malé deti a v potravinách uvedených v časti E bode 01.10 prílohy II
	E 948	Kyslík	*quantum satis*		možno použiť v potravinách pre dojčatá a malé deti a v potravinách uvedených v časti E bode 01.10 prílohy II
	E 949	Vodík	*quantum satis*		možno použiť v potravinách pre dojčatá a malé deti a v potravinách uvedených v časti E bode 01.10 prílohy II“

7. V časti E sa za zápis týkajúci sa kategórie 01.9 (Potravinárske kazeináty) vkladá tento zápis:

„**01.10**	**Nápoje na báze mlieka a podobné výrobky určené pre malé deti** (*)				
	Uvedené najvyššie prípustné množstvá sa vzťahujú na potraviny určené na priamu spotrebu pripravené podľa návodov výrobcov.				
	Poznámka: Pri výrobe acidofilných mliek možno použiť nepatogénne kultúry produkujúce kyselinu L(+)-mliečnu.				
	E 270	Kyselina mliečna	*quantum satis*		len L(+)-forma
	E 304 i)	L-askorbyl-palmitát	100	(19)	
	E 306	Tokoferolový extrakt	100	(19)	
	E 307	ALFA-tokoferol	100	(19)	
	E 308	Gama-tokoferol	100	(19)	
	E 309	Delta-tokoferol	100	(19)	
	E 322	Lecitíny	10 000	(14)	
	E 330	Kyselina citrónová	*quantum satis*		
	E 331	Citrany sodné	2 000	(1)	

	E 332	Citrany draselné	*quantum satis*	(1)	
	E 338	Kyselina fosforečná		(1) (4)	
	E 339	Fosforečnany sodné	1 000	(1) (4)	
	E 340	Fosforečnany draselné	1 000	(1) (4)	
	E 407	Karagénan	300		
	E 410	Karobová guma	10 000	(21)	
	E 412	Guarová guma	10 000	(21)	
	E 414	Arabská guma (guma z akácií)	10 000	(21)	
	E 415	Xantánová guma	10 000	(21)	
	E 440	Pektíny	5 000	(21)	
	E 471	Mono- a diglyceridy mastných kyselín	4 000	(14)	
	E 472c	Estery mono- a diglyceridov mastných kyselín s kyselinou citrónovou	7 500	(14)	len ak sa predáva vo forme prášku
	E 472c	Estery mono- a diglyceridov mastných kyselín s kyselinou citrónovou	9 000	(14)	len ak sa predáva ako tekutina, ak produkty obsahujú čiastočne hydrolyzované proteíny, peptidy alebo aminokyseliny
	E 473	Sacharózové estery mastných kyselín	120	(14)	len v produktoch obsahujúcich hydrolyzované proteíny, peptidy alebo aminokyseliny
	E 500	Uhličitany sodné	*quantum satis*		
	E 501	Uhličitany draselné	*quantum satis*		
	E 503	Uhličitany amónne	*quantum satis*		

	E 507	Kyselina chlorovodíková	*quantum satis*		len na úpravu pH
	E 524	Hydroxid sodný	*quantum satis*		len na úpravu pH
	E 525	Hydroxid draselný	*quantum satis*		len na úpravu pH
	E 1404	Oxidovaný škrob	50 000		
	E 1410	Monoškrobfosfát	50 000		
	E 1412	Diškrobfosfát	50 000		
	E 1413	Fosfátový diškrobfosfát	50 000		
	E 1414	Acetylovaný diškrobfosfát	50 000		
	E 1420	Acetylovaný škrob	50 000		
	E 1422	Acetylovaný diškrobadipát	50 000		
	E 1450	Škrobový oktenyljantaran sodný	50 000		
		(1): Prídavné látky sa môžu pridávať samostatne alebo v kombinácii.			
		(4): Najvyššie prípustné množstvo je vyjadrené ako P_2O_5.			
		(14): Ak sa do nejakej potraviny pridá viac ako jedna z látok E 322, E 471, E 472c a E 473, zníži sa najvyššie prípustné množstvo stanovené pre každú z týchto látok v potravine proporcionálne ku kumulovanému obsahu ostatných uvedených látok v danej potravine.			
		(19): E 304, E 306, E 307, E 308 a E 309 sú povolené samostatne alebo v kombinácii.			
		(21): E 410, E 412, E 414, E 415 a E 440 sú povolené samostatne alebo v kombinácii.			

(*) Kategória výrobkov stanovená výlučne na účely regulácie používania prídavných látok v príslušných potravinách.“

8. V časti E sa zápis týkajúci sa kategórie 06.4.2 (Sušené cestoviny) nahrádza takto:

„**06.4.2**	**Sušené cestoviny**				
	Skupina I	Prídavné látky			iba bezgluténové cestoviny (ako potraviny špeciálne vyrábané na zníženie obsahu gluténu v zložkách obsahujúcich glutén alebo na náhradu zložiek obsahujúcich glutén) a cestoviny, ktoré sú určené na hypoproteínovú diétu“

9. V časti E sa názov kategórie 13 (Potraviny určené na osobitné výživové účely v zmysle vymedzenia v smernici 2009/39/ES) nahrádza takto:

„**13**	**Potraviny určené pre osobitné skupiny v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013**“

10. V časti E sa zápis týkajúci sa kategórie 13.1 (Potraviny pre dojčatá a malé deti) nahrádza takto:

„**13.1**	**Potraviny pre dojčatá a malé deti**
	ÚVODNÁ ČASŤ SA VZŤAHUJE NA VŠETKY PODKATEGÓRIE
	Uvedené najvyššie prípustné množstvá sa vzťahujú na potraviny určené na priamu spotrebu pripravené podľa návodov výrobcov.
	E 307, E 325, E 330, E 331, E 332, E 333, E 338, E 340, E 410, E 472c a E 1450 sa používajú v súlade s limitmi stanovenými v prílohe k nariadeniu (EÚ) č. 609/2013, v prílohách k delegovanému nariadeniu Komisie (EÚ) 2016/127 (*), v prílohách k delegovanému nariadeniu Komisie (EÚ) 2016/128 (**) a v prílohách k smernici Komisie 2006/125/ES (***).

(*) Ú. v. EÚ L 25, 2.2.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2016/127/oj.
(**) Ú. v. EÚ L 25, 2.2.2016, s. 30, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2016/128/oj.
(***) Ú. v. EÚ L 339, 6.12.2006, s. 16, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2006/125/oj.“

11. V časti E sa názov kategórie 13.1.1 (Potraviny na počiatočnú výživu dojčiat v zmysle vymedzenia v smernici 2006/141/ES) nahrádza takto:

„**13.1.1**	**Počiatočná dojčenská výživa v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013**“

12. V časti E sa poznámka pod čiarou č. 15 ku kategóriám 13.1.1 a 13.1.2 nahrádza takto:

„(15): E 339 a E 340 sú povolené samostatne alebo v kombinácii a v súlade s limitmi stanovenými v prílohe k nariadeniu (EÚ) č. 609/2013 a v prílohách k delegovanému nariadeniu (EÚ) 2016/127.“

13. V časti E sa poznámka pod čiarou č. 43 ku kategóriám 13.1.1 a 13.1.2 nahrádza takto:

„(43): E 331 a E 332 sú povolené samostatne alebo v kombinácii a v súlade s limitmi stanovenými v prílohe k nariadeniu (EÚ) č. 609/2013 a v prílohách k delegovanému nariadeniu (EÚ) 2016/127.“

14. V časti E sa poznámka pod čiarou č. 44 ku kategóriám 13.1.1 a 13.1.2 nahrádza takto:

„(44): V súlade s limitmi stanovenými v prílohe k nariadeniu (EÚ) č. 609/2013 a v prílohách k delegovanému nariadeniu (EÚ) 2016/127.“

15. V časti E sa názov kategórie 13.1.2 (Potraviny na následnú výživu dojčiat v zmysle vymedzenia v smernici 2006/141/ES) nahrádza takto:

„**13.1.2**	**Následná dojčenská výživa v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013**“

16. V časti E sa názov kategórie 13.1.3 (Potraviny vyrobené zo spracovaných obilnín a ostatné potraviny na výživu dojčiat a malých detí v zmysle vymedzenia v smernici 2006/125/ES) nahrádza takto:

„13.1.3.	**Potraviny spracované na báze obilnín a detské potraviny v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013**“

17. V časti E sa zápis týkajúci sa kategórie 13.1.4 (Ostatné potraviny pre malé deti) vypúšťa.

18. V časti E sa názov kategórie 13.1.5 (Dietetické potraviny pre dojčatá a malé deti na osobitné medicínske účely v zmysle vymedzenia v smernici 1999/21/ES a osobitné potraviny na počiatočnú výživu dojčiat) nahrádza takto:

„**13.1.5**	**Potraviny na osobitné lekárske účely v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013 určené pre dojčatá a malé deti**“

19. V časti E sa názov kategórie 13.1.5.1 (Dietetické potraviny pre dojčatá na osobitné medicínske účely a osobitné potraviny na počiatočnú výživu dojčiat a potraviny na následnú výživu dojčiat) nahrádza takto:

„**13.1.5.1**	**Potraviny na osobitné lekárske účely v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013 určené pre dojčatá**“

20. V časti E sa názov kategórie 13.1.5.2 (Dietetické potraviny pre dojčatá a malé deti na osobitné medicínske účely v zmysle vymedzenia v smernici 1999/21/ES) nahrádza takto:

„**13.1.5.2**	**Potraviny na osobitné lekárske účely v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013 určené pre dojčatá od štyroch mesiacov a pre malé deti**“

21. V časti E sa názov kategórie 13.2 [Dietetické potraviny na osobitné medicínske účely v zmysle vymedzenia v smernici 1999/21/ES (okrem produktov zahrnutých v kategórii potravín 13.1.5)] nahrádza takto:

„**13.2**	**Potraviny na osobitné lekárske účely v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013 (okrem výrobkov z kategórie potravín 13.1.5)**“

22. V časti E sa názov kategórie 13.3 [Dietetické potraviny na regulovanie telesnej hmotnosti ako náhrada celodenného príjmu stravy alebo jedného denného jedla (celok alebo časť celkovej dennej stravy)] nahrádza takto:

„**13.3**	**Celková náhrada stravy na účely regulácie hmotnosti v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013**“

23. V časti E sa zápis týkajúci sa kategórie 13.4 [Potraviny vhodné pre osoby trpiace neznášanlivosťou gluténu v zmysle vymedzenia v nariadení (ES) č. 41/2009] vypúšťa.

24. V časti E sa zápis týkajúci sa kategórie 18 (Spracované potraviny nezahrnuté v kategóriách 1 až 17 okrem potravín pre dojčatá a malé deti) nahrádza a vkladajú sa nové zápisy týkajúce sa kategórií 18.1 až 18.3:

„**18**	**Spracované potraviny nezahrnuté v kategóriách 1 až 17**				
18.1	**Spracované potraviny nezahrnuté v kategóriách 18.2 a 18.3 okrem potravín pre dojčatá a malé deti**				
	Skupina I	Prídavné látky			
18.2	**Náhrada za dávku jedla na účely regulácie telesnej hmotnosti, ako sa uvádza v nariadení (EÚ) č. 432/2012**				
	Skupina I	Prídavné látky			
	Skupina II	Farbivá v *quantum satis*	*quantum satis*		
	Skupina III	Potravinárske farbivá s kombinovaným najvyšším prípustným množstvom	50		
	Skupina IV	Polyoly	*quantum satis*		
	E 104	Chinolínová žltá	10	(61)	
	E 110	Žltá SY FCF/Pomarančovožltá S	10	(61)	
	E 124	Ponceau 4R, košenilová červená A	10	(61)	
	E 160d	Lykopén	30		
	E 200 – 213	Kyselina sorbová – sorban draselný; kyselina benzoová – benzoany	1 500	(1) (2)	
	E 338 – 452	Kyselina fosforečná – fosforečnany – di-, tri- a polyfosforečnany	5 000	(1) (4)	
	E 405	1,2-propándiolalginát	1 200		
	E 432 – 436	Polysorbáty	1 000	(1)	
	E 473 – 474	Sacharózové estery mastných kyselín – sacharoglyceridy	5 000	(1)	
	E 475	Estery polyglycerolu s mastnými kyselinami	5 000		
	E 477	Propán-1,2-diol estery mastných kyselín	1 000		

	E 481 – 482	Stearoyl-2-laktyláty	2 000	(1)	
	E 491 – 495	Estery sorbitanu	5 000	(1)	
	E 950	Acesulfám K	450		
	E 951	Aspartám	800		
	E 952	Kyselina cyklámová a jej Na a Ca soli	400	(51)	
	E 954	Sacharín a jeho Na, K a Ca soli	240	(52)	
	E 955	Sukralóza	320		
	E 959	Neohesperidín DC	100		
	E 960a – 960d	Glykozidy steviolu	270	(1) (60)	
	E 961	Neotam	26		
	E 962	Soľ aspartám-acesulfámu	450	(11)a, (49), (50)	
	E 969	Advantám	8		
		(1): Prídavné látky sa môžu pridávať samostatne alebo v kombinácii.			
		(2): Najvyššie prípustné množstvo sa vzťahuje na sumu a množstvá sú vyjadrené ako voľná kyselina.			
		(4): Najvyššie prípustné množstvo je vyjadrené ako P_2O_5.			
		(11): Limity sú vyjadrené ako a) ekvivalent acesulfámu K alebo b) ekvivalent aspartámu.			
		(49): Maximálne použiteľné množstvá sú odvodené od maximálnych použiteľných množstiev pre časti zložky, aspartám (E 951) a acesulfám K (E 950).			
		(50): Množstvá pre E 951 a E 950 sa nesmú prekročiť používaním soli aspartám-acesulfámu, či už samostatne alebo v kombinácii s E 950 alebo E 951.			
		(51): Maximálne použiteľné množstvá sú vyjadrené ako voľná kyselina.			
		(52): Maximálne použiteľné množstvá sú vyjadrené ako voľný imid.			
		(60): Vyjadrené ako ekvivalenty steviolu.			
		(61): Celkové množstvo E 104, E 110, E 124 a farbív v skupine III nesmie presiahnuť najvyššie prípustné množstvo stanovené pre skupinu III.			

18.3	**Potraviny špeciálne vyrábané na zníženie obsahu gluténu v zložkách obsahujúcich glutén alebo na náhradu zložiek obsahujúcich glutén**“				
	V produktoch tejto kategórie sa takisto môžu používať prídavné látky, ktoré sú povolené v zodpovedajúcich kategóriách porovnateľných potravinových produktov.				
	Skupina I	Prídavné látky			vrátane sušených cestovín
	Skupina II	Farbivá v *quantum satis*	*quantum satis*		
	Skupina IV	Polyoly	*quantum satis*		
	E 338 – 452	Kyselina fosforečná – fosforečnany – di-, tri- a polyfosforečnany	5 000	(1) (4)	
	Okrem toho sú povolené všetky prídavné látky v porovnateľných potravinových produktoch s obsahom gluténu.				
		(1): Prídavné látky sa môžu pridávať samostatne alebo v kombinácii.			
		(4): Najvyššie prípustné množstvo je vyjadrené ako P_2O_5.“			

PRÍLOHA II

Príloha III k nariadeniu (ES) č. 1333/2008 sa mení takto:

1. V časti „Vymedzenie pojmov“ sa bod 1 nahrádza takto:

„1. „Živiny“ sú na účely tejto prílohy vitamíny, minerály a iné látky pridávané na výživové účely, ako aj látky pridávané na fyziologické účely, na ktoré sa vzťahuje nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1925/2006 (*), smernica 2002/46/ES a nariadenie (EÚ) č. 609/2013.

_____

(*) Ú. v. EÚ L 404, 30.12.2006, s. 26, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1925/oj.“

2. V časti 5 oddiele A sa úvodné slová nahrádzajú takto:

„— Prídavné látky v potravinách pridávané do živín okrem živín určených na použitie v potravinách uvedených v časti E bode 01.10 prílohy II a potravinách pre dojčatá a malé deti uvedených v časti E bode 13.1 prílohy II:“.

3. V časti 5 oddiele B sa úvodné slová nahrádzajú takto:

„— Prídavné látky v potravinách pridávané do živín určených na použitie v potravinách uvedených v časti E bode 01.10 prílohy II a potravinách pre dojčatá a malé deti uvedených v časti E bode 13.1 prílohy II:“.

4. V časti 5 oddiele B sa tabuľka nahrádza takto:

„Číslo E prídavnej látky v potravinách	Názov prídavnej látky v potravinách	Najvyššie prípustné množstvo	Živina, do ktorej sa prídavná látka v potravinách môže pridávať	Kategória potravín
E 301	askorbát sodný	100 000 mg/kg v prípravku s vitamínom D a maximálny prenos 1 mg/l v konečnej potravine	prípravky s vitamínom D	počiatočná dojčenská výživa a následná dojčenská výživa v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013
		50 000 mg/kg v mikrokapsulovaných prípravkoch s vitamínom A a maximálny prenos 1 mg/l v konečnej potravine	mikrokapsulované prípravky s vitamínom A	počiatočná dojčenská výživa a následná dojčenská výživa v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013
		celkový prenos 75 mg/l	poťahovanie výživových prípravkov s obsahom polynenasýtených mastných kyselín	potraviny pre dojčatá a malé deti a potraviny uvedené v časti E bode 01.10 prílohy II
E 304 i)	askorbylpalmitát	na použitie vo výživových prípravkoch pod podmienkou, že sa neprekročí najvyššie prípustné množstvo v potravinách uvedených v časti E bodoch 01.10 a 13.1 prílohy II	všetky živiny	potraviny pre dojčatá a malé deti a potraviny uvedené v časti E bode 01.10 prílohy II
E 306 E 307 E 308 E 309	tokoferolový extrakt alfa-tokoferol gama-tokoferol delta-tokoferol	na použitie vo výživových prípravkoch pod podmienkou, že sa neprekročí najvyššie prípustné množstvo v potravinách uvedených v časti E bodoch 01.10 a 13.1 prílohy II	všetky živiny	potraviny pre dojčatá a malé deti a potraviny uvedené v časti E bode 01.10 prílohy II

„Číslo E prídavnej látky v potravinách	Názov prídavnej látky v potravinách	Najvyššie prípustné množstvo	Živina, do ktorej sa prídavná látka v potravinách môže pridávať	Kategória potravín
E 322	lecitíny	na použitie vo výživových prípravkoch pod podmienkou, že sa neprekročí najvyššie prípustné množstvo v potravinách uvedených v časti E bodoch 01.10 a 13.1 prílohy II	všetky živiny	potraviny pre dojčatá a malé deti a potraviny uvedené v časti E bode 01.10 prílohy II
E 330	kyselina citrónová	*quantum satis*	všetky živiny	potraviny pre dojčatá a malé deti a potraviny uvedené v časti E bode 01.10 prílohy II
E 331	citrany sodné	na použitie vo výživových prípravkoch pod podmienkou, že sa neprekročí najvyššie prípustné množstvo v potravinách uvedených v časti E bodoch 01.10 a 13.1 prílohy II a že sa dodržia podmienky používania, ktoré sú v nich špecifikované	všetky živiny	potraviny pre dojčatá a malé deti a potraviny uvedené v časti E bode 01.10 prílohy II
E 332	citrany draselné	na použitie vo výživových prípravkoch pod podmienkou, že sa neprekročí najvyššie prípustné množstvo v potravinách uvedených v časti E bodoch 01.10 a 13.1 prílohy II a že sa dodržia podmienky používania, ktoré sú v nich špecifikované	všetky živiny	potraviny pre dojčatá a malé deti a potraviny uvedené v časti E bode 01.10 prílohy II
E 333	citrany vápenaté	celkový prenos 0,1 mg/kg vyjadreného ako vápnik a v rámci limitu pre množstvo vápnika a pomeru medzi vápnikom a fosforom, ako sa stanovuje pre danú kategóriu potravín	všetky živiny	potraviny pre dojčatá a malé deti a potraviny uvedené v časti E bode 01.10 prílohy II
E 341 iii)	fosforečnan trivápenatý	maximálny prenos 150 mg/kg vyjadrených ako P_2O_5 a v rámci limitov pre vápnik a fosfor a pomer medzi nimi, ako sa stanovuje v delegovanom nariadení (EÚ) 2016/127	všetky živiny	počiatočná dojčenská výživa a následná dojčenská výživa v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013
		dodržané je maximálne množstvo 1 000 mg/kg vyjadrené ako P_2O_5 zo všetkých zdrojov v konečnej potravine uvedenej v časti E, bode 13.1.3 prílohy II	všetky živiny	potraviny spracované na báze obilnín a detské potraviny pre dojčatá a malé deti v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013

„Číslo E prídavnej látky v potravinách	Názov prídavnej látky v potravinách	Najvyššie prípustné množstvo	Živina, do ktorej sa prídavná látka v potravinách môže pridávať	Kategória potravín
E 401	alginát sodný	na použitie vo výživových prípravkoch pod podmienkou, že sa neprekročí najvyššie prípustné množstvo v potravinách uvedených v časti E bode 13.1.3 prílohy II	všetky živiny	potraviny spracované na báze obilnín a detské potraviny pre dojčatá a malé deti v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013
E 402	alginát draselný	na použitie vo výživových prípravkoch pod podmienkou, že sa neprekročí najvyššie prípustné množstvo v potravinách uvedených v časti E bodoch 01.10 a 13.1.3 prílohy II	všetky živiny	potraviny spracované na báze obilnín a detské potraviny pre dojčatá a malé deti v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013
E 404	alginát vápenatý	na použitie vo výživových prípravkoch pod podmienkou, že sa neprekročí najvyššie prípustné množstvo v potravinách uvedených v časti E bode 13.1.3 prílohy II	všetky živiny	potraviny spracované na báze obilnín a detské potraviny pre dojčatá a malé deti v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013
E 414	arabská guma (guma z akácií)	150 000 mg/kg vo výživovom prípravku a 10 mg/kg z prenosu v konečnom produkte	všetky živiny	potraviny pre dojčatá a malé deti a potraviny uvedené v časti E bode 01.10 prílohy II
E 415	xantánová guma	na použitie vo výživových prípravkoch pod podmienkou, že sa neprekročí najvyššie prípustné množstvo v potravinách uvedených v časti E bode 13.1.3 prílohy II	všetky živiny	potraviny spracované na báze obilnín a detské potraviny pre dojčatá a malé deti v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013
E 421	manitol	1 000-krát viac ako vitamín B12, 3 mg/kg z celkového prenosu	ako nosič pre vitamín B12	potraviny pre dojčatá a malé deti a potraviny uvedené v časti E bode 01.10 prílohy II
E 440	pektíny	na použitie vo výživových prípravkoch pod podmienkou, že sa neprekročí najvyššie prípustné množstvo v potravinách uvedených v časti E bode 13.1 prílohy II	všetky živiny	následná dojčenská výživa a potraviny spracované na báze obilnín a detské potraviny pre dojčatá a malé deti v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013

„Číslo E prídavnej látky v potravinách	Názov prídavnej látky v potravinách	Najvyššie prípustné množstvo	Živina, do ktorej sa prídavná látka v potravinách môže pridávať	Kategória potravín
E 466	sodná soľ karboxymetylcelulózy, celulózová guma	na použitie vo výživových prípravkoch pod podmienkou, že sa neprekročí najvyššie prípustné množstvo v potravinách uvedených v časti E bode 13.1.5 prílohy II iba do 26. apríla 2027 ([1])	všetky živiny	potraviny na osobitné lekárske účely v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013 určené pre dojčatá a malé deti
E 471	mono- a diglyceridy mastných kyselín	na použitie vo výživových prípravkoch pod podmienkou, že sa neprekročí najvyššie prípustné množstvo v potravinách uvedených v časti E bodoch 01.10 a 13.1 prílohy II a že sa dodržia podmienky používania, ktoré sú v nich špecifikované	všetky živiny	potraviny pre dojčatá a malé deti a potraviny uvedené v časti E bode 01.10 prílohy II
E 472c	estery mono- a diglyceridov mastných kyselín s kyselinou citrónovou	na použitie vo výživových prípravkoch pod podmienkou, že sa neprekročí najvyššie prípustné množstvo v potravinách uvedených v časti E bodoch 01.10 a 13.1 prílohy II	všetky živiny	počiatočná dojčenská výživa a následná dojčenská výživa pre zdravé dojčatá a malé deti
E 551	oxid kremičitý	10 000 mg/kg vo výživových prípravkoch	suché výživové prípravky v prášku	potraviny pre dojčatá a malé deti a potraviny uvedené v časti E bode 01.10 prílohy II
E 1420	acetylovaný škrob	na použitie vo výživových prípravkoch pod podmienkou, že sa neprekročí najvyššie prípustné množstvo v potravinách uvedených v časti E bode 13.1.3 prílohy II	všetky živiny	potraviny spracované na báze obilnín a detské potraviny pre dojčatá a malé deti v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013
E 1450	škrobový oktenyljantaran sodný	prenos 100 mg/kg	vitamínové prípravky	potraviny pre dojčatá a malé deti a potraviny uvedené v časti E bode 01.10 prílohy II
		prenos 1 000 mg/kg	prípravky polynenasýtených mastných kyselín	
E 1451	acetylovaný oxidovaný škrob	na použitie vo výživových prípravkoch pod podmienkou, že sa neprekročí najvyššie prípustné množstvo v potravinách uvedených v časti E bode 13.1.3 prílohy II	všetky živiny	potraviny spracované na báze obilnín a detské potraviny pre dojčatá a malé deti v zmysle vymedzenia v nariadení (EÚ) č. 609/2013

([1]) Ú. v. EÚ L, 2025/666, 7.4.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2025/666/oj."

PRÍLOHA III

Príloha II k nariadeniu (ES) č. 1333/2008 sa opravuje takto:

1. V časti E v kategórii 13.2 [Dietetické potraviny na osobitné medicínske účely v zmysle vymedzenia v smernici 1999/21/ES (okrem produktov zahrnutých v kategórii potravín 13.1.5)] sa zápis týkajúci sa advantámu nahrádza takto:

	„E 969	Advantám	10“			

2. V časti E v kategórii 13.3 [Dietetické potraviny na regulovanie telesnej hmotnosti ako náhrada celodenného príjmu stravy alebo jedného denného jedla (celok alebo časť celkovej dennej stravy)] sa zápis týkajúci sa advantámu nahrádza takto:

	„E 969	Advantám	8“		